Sealed Air
Diversey Care

Diversey™/MC

Signature®

Ultra High Speed Floor Finish
Fini à plancher ultra haute vitesse
Acabado para pisos de ultra alta velocidad

SIGNATURE® ULTRA HIGH SPEED FLOOR FINISH provides unsurpassed "wet look" gloss, excellent durabilty and dirt release, and is easy to apply and maintain.

THIS PRODUCT SAVES MONEY, TIME AND LABOR:
- A sealer is not required on resilient floors.
- Restorers and maintainers are not required.
- Burnishing between coats is not necessary.
- Buff response is unsurpassed with all types of UHS equipment — propane, battery, or cord electric.

Use on all types of resilient floors.
Non-resilient floors should be sealed first.

Coverage:
- Heavy to medium coats: 2000-2500 sq. ft. per gallon (48-60 m^2 per liter)
- Thin coats: Up to 4000 sq. ft. per gallon (95 m^2 per liter) depending on application procedures

FOR BEST RESULTS:
- Do not dilute.
- Do not use on surfaces colder than 50°F/10°C .
- To avoid contamination, do not return unused finish to original container.
- Not intended for outdoor use.

NOTE: Floors will be slippery when wet or contaminated with foreign materials. Promptly clean up spills and foreign materials.
Meets ASTM D2047 requirements for slip resistance.

KEEP FROM FREEZING

See SDS # MS0800254
CAUTION: Avoid contact with skin and eyes. In case of contact, immediately flush with plenty of water. If irritation develops, get medical attention.

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.
FOR COMMERCIAL & INDUSTRIAL USE ONLY.

This product is not classified as hazardous according to OSHA 29CFR 1910.1200 (HazCom 2012-GHS) and current Canadian Controlled Products Regulations (CPR).

FINI À PLANCHER ULTRA HAUTE VITESSE SIGNATURE® fournit un brillant type mouillé sans égal, une excellente durabilité et libération des salissures. Il est facile à appliquer et à entretenir.

CE PRODUIT FAIT ÉCONOMISER ARGENT, TEMPS ET MAIN-D'OEUVRE :
- Aucun scellant n'est requis sur plancher résilient.
- Aucun relustrant ou pollissant n'est requis.
- Un polissage n'est pas nécessaire entre les couches.
- La réaction au polissage est inégalée avec tous les types de matériel ultra-rapide au propane, à piles ou branché sur secteur.

Utiliser sur tous les types de planchers résilient.
Utiliser sur des types de planchers non résilients après application d'un scellant.

Couverture :
- Couches épaisses à moyennes : 48 à 60 m^2 par litre (2 000 à 2 500 pi ca par gallon américain)
- Couches minces : jusqu'à 95 m^2 par litre, selon la méthode d'application (jusqu'à 4 000 pi ca par gallon américain)

POUR DES RÉSULTATS OPTIMAUX :
- Ne pas diluer le produit.
- Ne pas l'appliquer à des surfaces dont la température est inférieure à 10°C (50°F).
- Afin d'éviter la contamination du produit, ne pas reverser la quantité inutilisée dans son contenant d'origine.
- Non prévu pour une utilisation à l'extérieur.

REMARQUE : Les sols mouillés ou recouverts de saletés seront glissants. Il faut nettoyer de suite tout sol recouvert de liquides renversés ou de toute autre matière.
Se conforme aux exigences de la norme antidérapage ASTM D2047.

ÉVITER LE GEL

Voir la FDS nº MS0800254
ATTENTION : Éviter tout contact avec la peau et les yeux. En cas de contact, rincer immédiatement avec beaucoup d'eau. Si une irritation se développe, consulter un médecin.

GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.
POUR UTILISATION COMMERCIAL ET INDUSTRIELLE SEULEMENT.

Ce produit n'est pas classifié comme dangereux en conformité avec la norme 29 CFR 1910.1200 de l'OSHA (HazCom 2012 - SGH) et les exigences actuelles du Règlement sur les produits contrôlés (RPC) du Canada.

SIGNATURE®, UN ACABADO MUY RAPIDO PARA PISOS proporciona un inigualado brillo con 'aspecto húmedo', así como excelente durabilidad y desprendimiento de la suciedad. Es fácil de aplicar y mantener.

ESTE PRODUCTO AHORRA DINERO, TIEMPO Y TRABAJO:
- No es necesario usar un sellador en pisos elásticos.
- No son necesarios los productos para restaurar y mantener.
- No es necesario pulir entre las capas.
- La reacción al pulido no tiene par cuando se usan todos los tipos de equipo UHS — propano, Baterías o eléctrico.

Se usa en todos los tipos de pisos elásticos.
Se puede usar en los pisos inelásticos si primero se sellan.

Superficie:
- Capas gruesas a medianas: 48-60 metros cuadrados por litro.
- Capas delgadas: Hasta 95 m^2 por litro (4000 pies) cuadrados por galón) dependiendo de los procedimientos de aplicación.

PARA OBTENER ÓPTIMOS RESULTADOS:
- No lo diluya.
- No lo use en superficies más frías de 10°C/50°F.
- Para evitar la contaminación, no vuelva a colocar el acabado no usado en el envase original.
- No está destinado para uso en exteriores.

NOTA: Los pisos pueden tornarse resbalosos al humedecerse o contaminados con materias extrañas. Limpie rápidamente los derrames y materias extrañas.
Antiderrapante conforme a los requisitos de ASTM D2047.

EVITE QUE SE CONGELE

Véase la FDS # MS0800254
PRECAUCIÓN: Evite el contacto con la piel y con los ojos. En caso de contacto, enjuague inmediatamente con gran cantidad de agua. Si se desarrolla una irritación, procure atención médica.

MANTENGALO ALEJADO DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.
PARA USO COMERCIAL E INDUSTRIAL SOLAMENTE.

Este producto no está clasificado como peligroso según la Norma 29 CFR 1910.1200 de la OSHA (HazCom 2012 - SGH) y los requerimientos actuales del Reglamento de productos controlados (CPR) del Canadá.

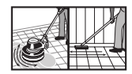
©2014 Diversey, Inc., 8310 16th Street, Sturtevant WI 53177-1964

Questions? Comments /
Pour tout commentaire ou question /
¿Preguntas? Comentarios:
1-800-558-2332 /
www.diversey.com

DIRECTIONS / MODE D'EMPLOI / INSTRUCCIONES

PREPARATION / PRÉPARATION / PREPARACION

1. Blockade areas to be stripped or finished. Floors will be very slippery until dry.
1. Barrer les aires à décaper ou à recevoir une nouvelle application de fini. Les planchers seront glissants jusqu'à ce qu'ils sèchent.
1. Corte las áreas a decapar o recubrir. Los pisos estarán muy resbalosos hasta que se sequen.



2. Strip floor, using a **Diversey** stripper per the instructions on the stripper label.
2. Décapez le plancher à l'aide d'un décapant **Diversey** en suivant les directives sur l'étiquette du décapant.
2. Remueva los productos del piso con un removedor **Diversey** según las instrucciones en la etiqueta del removedor.

COATING / APPLICATION DE FINI / APLICACIÓN DEL ACABADO

1. Apply 3 or more medium coats of product using a clean finish mop. Apply additional coats until desired gloss is obtained.
1. Appliquer 3 couches moyennes ou plus de produit en utilisant une vadrouille de finitions propre. Appliquer des couches supplémentaires jusqu'à l'obtention de lustre désiré.
1. Aplique 3 o más capas de mediano espesor del producto mediante un trapeador limpio para acabado. Aplique capas adicionales hasta que obtenga el nivel de lustre deseado.

2. Allow 30-45 minutes drying time between coats. Temperature, humidity and ventilation may affect drying time. Allow finish to cure for 24 hours before burnishing.
2. Prévoir un temps de séchage de 30 à 45 minutes entre couches appliquées. La température ambiante, le niveau d'humidité et l'aération peuvent influencer le temps de séchage. Laisser le fini durcir pendant 24 heures avant de polir le plancher.
2. Deje que transcurran 30 ó 45 minutos entre capas. El tiempo de secado puede variar dependiendo de la temperatura, humedad y ventilación. Deje que el acabado se cure durante 24 horas antes de pulir el piso.

MAINTENANCE / ENTRETIEN / MANTENIMIENTO

1. Dust mop or sweep.
1. Dépoussiérez à l'aide d'une vadrouille sèche ou d'un balai.
1. Remueva el polvo con el trapeador o barra.

2. Clean the floor with a mop or an automatic scrubber using the recommended **Diversey** brand cleaner according to label directions.
2. Nettoyez le plancher à l'aide d'une vadrouille ou d'une machine à pulvérisation en suivant les directives sur l'étiquette du nettoyant **Diversey** recommandé.
2. Limpie el piso con un trapeador o con un fregador automático usando el limpiador de marca **Diversey** según las instrucciones en la etiqueta.

3. Burnish using appropriate pads.
3. Polir au moyen de tampons appropriés.
3. Pulalo con los discos adecuados.

HAZARD RATING / INDICE DE RISQUE / CLASIFICACION EN CUANTO AL PELIGRO

HMIS		NFPA
1	Health / Santé / Salud	1
0	Flammability / Inflammabilité / Inflamabilidad	0
0	Physical Hazard/Instability / Danger physique/Instabilité / Riesgo físico/Inestabilidad	0

4 = Very High / Extrême / Muy alto; 3 = High / Haut / Alto; 2 = Moderate / Modéré / Moderado; 1 = Slight / Sans gravité / Bajo; 0 = Insignificant / Aucun / Insignificante

RECOATING / RÉAPPLICATION DE FINI / RECUBRIMIENTO

1. Dust mop or sweep.
1. Dépoussiérez à l'aide d'une vadrouille sèche ou d'un balai.
1. Remueva el polvo con el trapeador o barra.

2. Clean the floor with a mop or an automatic scrubber using the recommended **Diversey** brand cleaner according to label directions.
2. Nettoyez le plancher à l'aide d'une vadrouille ou d'une machine à pulvérisation en suivant les directives sur l'étiquette du nettoyant **Diversey** recommandé.
2. Limpie el piso con un trapeador o con un fregador automático usando el limpiador de marca **Diversey** según las instrucciones en la etiqueta.

3. Blockade area and apply 1-2 uniform coats of finish using a clean mop.
3. Barrer l'aire et appliquer 1 ou 2 couches uniformes de fini à l'aide d'une vadrouille propre.
3. Corte el área y aplique 1 ó 2 capas uniformes de acabado usando un trapeador limpio.

4. Allow finish to cure for 24 hours before burnishing.
4. Laissez le fini durcir pendant 24 heures avant de polir le plancher.
4. Deje que el acabado se cure durante 24 horas antes de pulir el piso.

TrailBlazer™ Ready

INGREDIENTS / INGRÉDIENTS / INGREDIENTES:

Diethylene glycol monoethyl ether / diethylene glycol monoethyl ether / éter monoetílico de dietilengliclol (111-90-0), Diethylene glycol dibenzoate / dibenzoate de diéthylèneglycol / dibenzoato de dietilén glicol (120-55-8), Water / eau / agua (7732-18-5),Tributoxyethyl phosphate / tributoxyethyl phosphate / fosfato de tributoxietilo (78-51-3), Amine salt of a modified acrylic polymer / amine salt of a modified acrylic polymer / sal de amina de polímero modificado de acrílico (TS*/TS*/secreto comercial*)

EMERGENCY PHONE / TÉLÉPHONE D'URGENCE / TELÉFONO DE EMERGENCIA: 1-800-851-7145

8 07174 50438 5

6055977 (14/183)

Net Contents/Contenu net/Contenido neto
18.9 L / 5 U.S. Gal.

Product no/No de produit/Codigo del producto
5104950

The outer Die Line Color box is for bleed of .0625"

NOTE: Read and check carefully all information, including the specifications in this box. The job will not be sent to print until final okay is received. All information contained on the label and in this box are the responsibility of the final approver.

Black PMS 289

Brand: Diversey
Product: Signature
Pack Size: 5 gallon BIB
Date Started: 05/23/12
Size: 11.75" x 9.375

Printing: pressure sensitive label

Lamination:

Printer:
Mfg.:
USIP: CR019568 GHS LABELING AND REBRANDING FC Soft-Rebrand
Product Code: 5104950
Tracking: 6055977
Replaces / Based On: 5813764
Minimum Type 6/6
Upc Code: UPC A
Coordinator: Jenny Kortendick
Designer: M. Gary
Revision History:
07/02/14: Update SDS number

Sent to printer:

01002000.90482.190 subledger 29613 subledger type X